

**Załącznik nr 8 – WZÓR UMOWY**  
(nowy, aktualny na dzień 18.07.2016 r.)

zawarta w dniu \_\_\_\_ - \_\_\_\_ - \_\_\_\_ roku w Lublinie pomiędzy **Regionalną Dyрекcją Ochrony Środowiska w Lublinie, ul. Bazylianówka 46**, 20-144 Lublin, NIP 712-314-43-49, REGON 060418276, zwaną dalej "Zamawiającym", reprezentowaną przez:

.....

a

..... z siedzibą w ..... ul..... reprezentowanym przez..... ,  
prowadzącym działalność.....Regon.....NIP.....  
zwanym w dalszej części umowy „Wykonawcą”.

**§ 1**

Umowa niniejsza zawarta została po przeprowadzeniu przetargu nieograniczonego w trybie ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2015 r., poz. 2164), w wyniku którego oferta Wykonawcy została wybrana jako najkorzystniejsza.

**§ 2**

1. Zamawiający powierza, a Wykonawca zobowiązuje się do wykonania prace, których przedmiotem jest opracowanie merytoryczne treści materiałów informacyjnych i popularyzatorskich, w tym projekt, skład i wydruk 6 folderów tematycznych oraz przewodnika przyrodniczego w ramach projektu „Ochrona bioróżnorodności siedlisk trawiastych wschodniej Lubelszczyzny” dofinansowanego przez Mechanizm Finansowy Europejskiego Obszaru Gospodarczego na lata 2009-2014

Przedmiotem zamówienia jest:

- opracowanie treści merytorycznej folderów promujących obszaru Natura 2000 oraz przewodnika przyrodniczego
- projekt, skład i wydruk folderów i przewodnika przyrodniczego
- dostarczenie publikacji do siedziby zamawiającego

2. Zakres zamówienia obejmuje:

1. opracowanie treści merytorycznej oraz uzupełnienie jej profesjonalnymi kolorowymi fotografiami lub rysunkami dotyczącymi obszarów Natura 2000: Dolina Środkowego Bugu, Polesie, Chełmskie Torfowiska Węglanowe i Torfowiska Chełmskie, Rogów, Żmudź, Sawin oraz projekt, skład i wydruk 6 folderów
2. opracowanie treści merytorycznej przewodnika przyrodniczego „Różnorodność biologiczna siedlisk trawiastych wschodniej Lubelszczyzny” oraz uzupełnienie jej profesjonalnymi kolorowymi fotografiami lub rysunkami dotyczącymi obszarów Natura 2000, z terenu województwa lubelskiego oraz projekt, skład i wydruk przewodnika przyrodniczego

3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa załącznik nr 1 do umowy.



Projekt współfinansowany ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014  
w ramach Programu Operacyjnego PL02 „Ochrona różnorodności biologicznej i ekosystemów”

### § 3

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot umowy w terminie: od daty zawarcia umowy do dnia 25.11.2016 r.
2. Miejscem odbioru przedmiotu zamówienia będzie siedziba Regionalnej Dyrekcja Ochrony Środowiska w Lublinie, ul. Bazylianówka 46, 20-144 Lublin.
3. Dowodem wykonania przez Zamawiającego przedmiotu umowy jest protokół odbioru, podpisany przez przedstawiciela Zamawiającego, tj. .... i przedstawiciela Wykonawcy.
4. Podpisany przez obie strony protokół odbioru jakościowego, o którym mowa w ust. 3 stanowi podstawę do wystawienia rachunku/faktury VAT przez Wykonawcę.

### § 4

1. Zlecone czynności wykonane będą zgodnie z wiedzą i praktyką Wykonawcy oraz zgodnie z treścią zlecenia Zamawiającego i obowiązującymi przepisami prawa.
2. Wszelkie materiały przekazane Wykonawcy przez Zamawiającego (np. zdjęcia) Wykonawca zobowiązuje się do ich użycia wyłącznie w celu realizacji powierzonej usługi przez Zamawiającego z uwzględnieniem ochrony osobistych praw autorskich ich twórców.

### § 5

W przypadku wykonywania przedmiotu umowy przy pomocy podwykonawców, Wykonawca ponosi odpowiedzialność wobec Zamawiającego za wszystkie działania lub zaniechania podwykonawców, jak za własne

### § 6

Wykonawca przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do folderów oraz przewodnika przyrodniczego stanowiących przedmiot umowy bez ograniczeń czasowych i terytorialnych, na polach eksploatacji wskazanych w art. 50 ustawy z dnia 4 lutego 1994 roku o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. z 2006, Nr 90 poz. 631, z późn. zm.), w tym w szczególności w celu udostępniania na stronach internetowych Zamawiającego, we wszystkich materiałach promocyjnych i reklamowych, bez względu na sposób ich zwielokrotniania i wprowadzania do obrotu.

### § 7

1. Wykonawca za wykonanie przedmiotu Umowy określonego w § 2 otrzyma od Zamawiającego wynagrodzenie w wysokości: ..... zł (**słownie: .....**) **brutto**.
2. Wynagrodzenie, o którym mowa w § 7 ust. 1, płatne będzie po wykonaniu przedmiotu umowy - w terminie 21 dni od przedłożenia faktury VAT/rachunku, po uprzednim dokonaniu czynności określonych w § 3.
3. Płatność nastąpi przelewem w dwóch turach:
  - 1) 15% wynagrodzenia z rachunku bankowego RDOŚ w Lublinie w NBP,
  - 2) 85% wynagrodzenia z rachunku bankowego Ministerstwa Finansów w BGK.



4. Podstawą wystawienia faktury/rachunku jest protokół odbioru przedmiotu zamówienia oraz oświadczenie Wykonawcy, że przedmiot umowy został wykonany bez wad.
5. Faktura/rachunek w pozycji nabywca winny zawierać: Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska w Lublinie Bazylianówka 46, 20-144 Lublin, NIP 712-314-43-49, REGON 060418276.
6. Złożenie faktury/rachunku nastąpi w terminie nie dłuższym niż 7 dni od dnia podpisania protokołu zdawczo-odbiorczego.
7. Zamawiający informuje Wykonawcę, że przedmiot zamówienia dofinansowany przez Mechanizm Finansowy Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014 w ramach projektu „Ochrona bioróżnorodności siedlisk trawiastych wschodniej Lubelszczyzny”.

## § 8

1. Strony zgodnie postanawiają o stosowaniu kar umownych za niewłaściwe wykonanie postanowień niniejszej umowy.
2. W przypadku opóźnienia w wykonaniu przedmiotu umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy zapłaci on Zamawiającemu karę umowną w wysokości 3 % kwoty brutto ustalonej w §7 ust. 1 - za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia.
3. W przypadku przekroczenia terminu zakończenia przedmiotu umowy o więcej niż 10 dni w stosunku do terminu określonego w § 3 ust. 1, Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy z winy Wykonawcy, a Wykonawca jest zobowiązany do zapłaty kary umownej w wysokości 50 % wartości umowy.
4. W przypadku, o którym mowa w ust. 3, Wykonawcy nie przysługuje żadne wynagrodzenie ze strony Zamawiającego.
5. Z tytułu odstąpienia od umowy z przyczyn zależnych od Zamawiającego, Zamawiający zobowiązany jest do zapłacenia kary umownej Wykonawcy w wysokości 50% wartości umowy z zastrzeżeniem ust. 6.
6. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.
7. W przypadku odstąpienia od umowy, o którym mowa w ust. 6 Wykonawca ma prawo żądać jedynie wynagrodzenia należnego za usługę wykonaną do dnia odstąpienia od umowy, a kar umownych wymienionych w ust. 5 nie stosuje się.

## § 9

1. W przypadku stwierdzenia wad związanych z odstępstwem od zapisów zawartych w § 2 ust. 2 i 3, którym muszą odpowiadać foldery/przewodnik lub wad technicznych w dostarczonych folderach/przewodniku, w okresie 1 miesiąca licząc od daty podpisania protokołu zdawczo-odbiorczego, Wykonawca zobowiązuje się na żądanie



Projekt współfinansowany ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014 w ramach Programu Operacyjnego PL02 „Ochrona różnorodności biologicznej i ekosystemów”

Zamawiającego w ciągu 21 dni wydrukować nieodpłatnie foldery/przewodnik bez wad i dostarczyć je do siedziby Zamawiającego - bez dodatkowych opłat.

2. W przypadku nie usunięcia wad w terminie 21 dni, Wykonawca zobowiązany jest do zapłaty Zamawiającemu kary umownej w wysokości 100 % wartości umowy, tj. .... zł. (słownie: .....)

#### § 10

Niedopuszczalna jest zmiana postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy.

#### § 11

Strony mogą dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowań do wysokości rzeczywiście poniesionej straty lub szkody.

#### § 12

W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy obowiązującego prawa, w szczególności kodeksu cywilnego i ustawy Prawo zamówień publicznych.

#### § 13

Spory, jakie mogą wynikać z realizacji niniejszej umowy, strony poddają rozstrzygnięciu właściwemu rzeczowo sądowi powszechnemu w Lublinie.

#### § 14

1. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z treścią Polityki Środowiskowej Zamawiającego, która stanowi załącznik nr 2 do Umowy.
2. Wykonawca oświadcza, że jest świadomy znaczenia zgodności swoich działań z Polityką Środowiskową, o której mowa w ust. 1 przy realizacji postanowień niniejszej umowy.
3. Zamawiający zastrzega sobie możliwość przeprowadzenia audytów środowiskowych Wykonawcy, w związku z wdrażaniem w RDOŚ w Lublinie systemu zarządzania i audytu EMAS.

#### § 15

Umowę sporządzono w pięciu jednobrzmiących egzemplarzach, z przeznaczeniem: 4 egz. dla Zamawiającego, 1 egz. dla Wykonawcy.

**ZAMAWIAJĄCY:**

**WYKONAWCA:**



Projekt współfinansowany ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014 w ramach Programu Operacyjnego PL02 „Ochrona różnorodności biologicznej i ekosystemów”